

<b>Zeitschrift:</b>	Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : officielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]
<b>Herausgeber:</b>	Schweizerische Verkehrszentrale
<b>Band:</b>	30 (1957)
<b>Heft:</b>	2
<b>Rubrik:</b>	Veranstaltungen der kommenden Wochen = Manifestations des semaines prochaines = Manifestazioni delle prossime settimane

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# VERANSTALTUNGEN DER KOMMENDEN WOCHE

# MANIFESTATIONS DES SEMAINES PROCHAINES

# MANIFESTAZIONI DELLE PROSSIME SETTIMANE

In die Liste der Veranstaltungen werden aus Raummangel nur Anlässe aufgenommen, die über den Rahmen einer rein lokalen Veranstaltung hinausgehen Änderungen vorbehalten

La liste des manifestations ne contient, faute de place que celles qui dépassent le cadre des manifestations purement locales Changements réservés

## Aarau

März: 19. Violinabend Johanna Martzy.  
51. Symphoniekonzert. Solist: L. Gautschi, Klavier.

## Adelboden

Februar: 16./17. Curling: Bols-Cup.  
17. Schaufahren der Skilehrer.  
20. Modeschau.  
23. Eishockey-Nachtspiel.  
25./24. Curling: Scotsman-Cup.  
März/Mai: Frühlings-Skitouren.  
März: 2. Eishockey-Nachtspiel.  
2./5. Curling: Clubturnier.  
5. Hahnenmoos-Skitag: Riesenslalom und Jugendskispringen.  
10. Rennen des SC Adelboden.

## Alt St. Johann

Februar: 17. Clubtour nach Amden.  
21. Jugendkrienen.  
März: 31. Clubmeisterschaft des SC Alt St. Johann.

## Andermatt

Februar: 16./17. Jugendskitage.  
März: 2./5. Winter-Armeemeisterschaften.  
10. Zürcher Firmensporttag.

## Arbon

März: 31. Evang. Kirche: Abendmusik.  
  
**Arosa**  
Febr. 12. Curling: Jucker's Embolden Plate.  
15., 20., 27. Eisfeste.  
16./17. Curling: Sissacher Mörser.  
21., 23./24. Winterschießen: Pistole, Gewehr und Kleinkaliber.  
22. Eishockey: Internationaler Freundschaftsmatch.  
24. Eishockey-Meisterschaftsspiel Nationalliga.  
März: 2./5., 6. Curling: Beyeler-Kanne, Final Prize.  
5. Winternachtfest.  
7. 8. Aroser Winterfest: Bal d'Elégance.  
16./17. 6. Aroser Mehrkampf-Meeting (Langlauf, Abfahrt, Fechten, Schießen).  
25./24. Internationaler Dreigipfel-Riesenslalom.  
50./51. Publicitas-Wintertreffen und Skimeisterschaft.

## Ascona

Februar: 26. Fastnacht: Risotto-Essen in der Piazza.

## Baar

März: 5. Baarer Räbenfastnacht mit Umzug.

## Baden

Februar: 15. Kursaal: Symphoniekonzert des Winterthurer Stadtorchesters. Leitung: Ernst Schaefer. Solist: Pierre Fournier, Violoncello.  
20. Kurtheater: Gastspiel der «Komödie», Basel.  
28. Fastnacht: Umzug, Verurteilung und Verbrennung des «Füdlürgers».  
März: 19. Kurtheater: Gastspiel der «Komödie».  
30. Kursaal: Konzert des Männerchors Harmonie.  
31. Kursaal: Symphoniekonzert. Leitung: Robert Blum. Solistin: Aida Stucki, Violine.  
Das ganze Jahr. Kursaal: Täglich Nachmittags- und Abendkonzerte. Bälle, Boulespiel.

## Basel

Februar/März. Zehntenkeller: Basler Marionettentheater.  
Febr./5. März. Gewerbemuseum: Sammlung Richard Doetsch-Benziger, Bücher – Japanische Kleinkunst.  
Febr./10. März. Schweiz. Turn- und Sportmuseum: «Sport in der Karikatur».  
Febr./Mai. Stadttheater: Oper, Operette, Schauspiel, Ballett. – «Komödie»: Lustspiele, kleine Schauspiele, musikalische Komödien.  
Februar. Musik-Akademie: Arthur-Honegger-Abend. Internationale Gesellschaft für Neue Musik.  
Bis 15. Schweiz. Museum für Völkskunde: «Hinterglasmalerei».  
Bis 17. Museum für Völkerkunde: «Indianer vom Amazonas».  
Bis 24. Kunsthalle: Felix Vallotton – Sammlung Preetorius.  
12. Musiksaal: Symphoniekonzert der AMG. Leitung: Dr. Hans Münch. Solist: Paul Baumgartner, Klavier.  
13. Hans-Huber-Saal: Liederabend Bernhard Lefort.  
14. Eishockey-Meisterschaftsspiel Nationalliga.  
15. Hans-Huber-Saal: Klavierabend Hans Leygraf.  
16. Mustermesse: «Prysdrumm und -pfyffe». – Sporthalle: Radrennen.

## Aarau

19. Casino: Quintetto dell'Academia Chigiana di Siena.  
20. Musiksaal: Kammerorchester «I Musici», Rom.  
22. Musiksaal: Konzert des Basler Kammerorchesters. Leitung: Paul Sacher. Solisten.  
24. Musiksaal: Matinee der AMG. Leitung: Dr. Hans Münch. Solistin: Annelies Kupper, Sopran. Am Klavier: Eduard Henneberger.  
25. Musiksaal: Klavierabend Alfred Cortot.  
25. Febr./5. März. Küchlin-Theater: Monster-Trommelkonzerte.  
26. Casino: Amadeus-Quartett.

März/April. Gewerbemuseum: «Möbel aus Stahl und Holz».

März: 1. Musik-Akademie: Konzert Marta Schmitt, Sopran; Frithjof Schröder, Tenor. Am Flügel: Klaus Linder. – Musiksaal: Konzert Sandor Végh/ Paul Baumgartner.

2./3. Kunsteisbahn: Schweizerische Tanzmeisterschaften.

3. Musiksaal: Klavierrezital Reine Gianoli.

4./5. Musiksaal: Symphoniekonzerte der AMG. Leitung: Dr. Hans Münch. Solist: Robert Casadesus, Klavier.

7. Musiksaal: Volkssymphoniekonzert. Leitung: Alexander Kranahals.

11., 15. Basler Fasnacht: «Morgestraich» (4 Uhr), nachmittags Umzüge, abends Maskenhalle usw. 12. März: Laternen-ausstellung in der Basler Halle.

19. Musiksaal: Symphoniekonzert der AMG. Leitung: Paul Hindemith. Solist: Arthur Grumiaux, Violine.

20. Musik-Akademie: Trio Michels.

21. Musik-Akademie: Klavierabend Hans-Burkard Meier.

22. Musiksaal: Konzert des Basler Kammerorchesters. Leitung: Paul Sacher. Solistin: Aurora Natola, Violoncello.

25. Musiksaal: Camerata academica des Mozarteums Salzburg. Leitung: B. Baumgartner. Solistin: Clara Haskil, Klavier.

26. Casino: Kammermusik mit Basler Künstlern.

27., 29. Musiksaal: Symphoniekonzerte der AMG. Leitung: Dr. Hans Münch. Solist: Joseph Bopp, Flöte.

28. Musiksaal: Zürcher Tonhalle-Orchester. Leitung: Hans Rosbaud.

50. Casino: Ball der Société romande de Bâle.

Das ganze Jahr. Küchlin-Theater: Schwänke, Cabaret, Varieté, Großkino. – Kunstmuseum: Gemäldeausstellung 14. bis

20. Jahrhundert. Kupferstichkabinett. – Historisches Museum: u.a. Münsterschatz, gotische Bildteppiche. – Kirschgartenmuseum: Wohnkultur des

18. Jahrhunderts. – Augustinergasse: Museum für Völkerkunde und Schweizerisches Museum für Volkskunde. – Leonhardskirchplatz: Musikinstrumentensammlung, u.a. Mozart-Zimmer. – Schweiz. Pharmazie-Hist. Museum: Apotheken-Sammlung. – Schweiz. Turn- und Sportmuseum: Sammlung antiker und neuzeitlicher Sportgeräte. – Stadt- und Münstermuseum (Kl. Klingenthal): Schätze vergangener Jahrhunderte. – Botanischer Garten (Gewächshäuser). – Zoologischer Garten. – Mittlere Straße 55: Skulpturhalle. – Gewerbemuseum, Kunsthalle (Wechselausstellungen). – Rheinhafen Kleinhüning: «Unser Weg zum Meer», Ausstellung über schweiz. Rhein- und Seeschiffahrt.

**Bern**  
Febr./5. März. Kunstmuseum: Ausstellung «Aquarelle und graphische Blätter amerikanischer Malerinnen».

Febr./10. März. Kunstmuseum: Ausstellung Camille Pissarro (1850–1905).

Febr./Juni. Spielzeit des Stadttheaters: Oper, Operette, Schauspiel.

Febr.: 11./12. Casino: Symphoniekonzerte. Leitung: Ernst Bour. Solist: Kurt Hanke, Horn.

15. Konservatorium: Liederabend Bernard Lefort.

18. Casino: Volkssymphoniekonzert. Leitung: Walter Kägi. Solist: Walter Frey, Klavier.

19. Konservatorium: Schneeberger-Quartett.

20. Burgerratssaal: Klavierabend Hans Leygraf.

22. Casino: Klavierabend Alfred Cortot.

22./23. Französische Kirche: Beethoven-Konzerte.

25./26. Casino: Symphoniekonzerte. Leitung: Luc Balmer. Solist: Robert Casadesus, Klavier.

28. Burgerratssaal: Sonatenabend Végh/Baumgartner.

März: 1./2. Münster: «Requiem» von Verdi.

4. Konservatorium: Konzert Jeanne Bovet, Klavier; Annetmarie Grunder, Violine.

5., 19. Konservatorium: Schneeberger-Quartett.

6. Konservatorium: Berner Kammerensemble.

8. Konservatorium: Klavierabend Hans-Burkard Meier.

11./12. Casino: Symphoniekonzerte. Leitung: Luc Balmer. Solist: Adrian Aeschbacher, Klavier.

14. Burgerratssaal: Klavierabend Jürg von Vinschger.

15. Konservatorium: Liederabend Arthur Loosli.

18. Casino: Volkssymphoniekonzert. Leitung: Walter Kägi.

26. Burgerratssaal: Konzert des Berner Kammerorchesters. Solisten: Anna Virany, Violoncello; Alfred Boskovsky, Klarinette.

27. Casino: Hoch- und Deutschmeister.

29. Casino: Camerata academica des Mozarteums Salzburg. Solistin: Clara Haskil, Klavier.

Das ganze Jahr. Kursaal, Casino, Kornhauskeller: Täglich Nachmittags- und Abendkonzerte.

## Biel-Bienne

Febr./März. Eidg. Turn- und Sportschule Magglingen: Trainings- und Instruktionskurse, Militärkurse, Spezialausbildung und Sportschulung.

Febr./April. Spielzeit des Stadttheaters: Oper, Operette, Schauspiel, Ballett usw.

Février: 11. Capitole: Production théâtrale Georges Herbert.

21. Capitole: Klavierabend Rudolf Firkusny.

22. Salle de l'Hôtel de Ville: Duo Tschachtli-Duvauchelle (piano, violon).

24. Christkatholische Kirche: Bieler Abendmusik.

28. Wyttensbach-Saal: Kammermusikabend Hermann Engel.

Mars: 4, 25. Capitole: Galas Karsenty.

10. Bieler Fastnacht.

18. Capitole: Production théâtrale Georges Herbert.

19. Capitole: Concert symphonique de l'Orchestre de la Suisse romande. Direction: Ernest Ansermet. Soliste: Robert Casadesus, pianiste.

20. Salle de l'Hôtel de Ville: Trio de Vienne.

24. Christkatholische Kirche: Bieler Abendmusik.

28. Wyttensbach-Saal: Kammermusikabend Hermann Engel.

## Braunwald

Februar: 12./15. Curling: Inter-Hotel-Cup. 19./22. Curling: Martini-Rossi-Cup.

März: 5. Clubrennen des SC Braunwald.

## Celerina

Februar: 12. Curling: Willy Löliger Diana Trophy.

14. «Sie et Er»-Abfahrtsrennen.

14./15. Curling: Inter-Club Matches.

28. Kostümierte Skifahren.

März: 5./6. Curling: Celerina Championship.

## Champéry

Février: 17. Concours de saut.

18/20. Curling: Championnat interne.

27. Finale des courses de luge.

Mars: Début. Excursion à ski.

2. Concours de descente.

2, 4. Carnaval.

8. Course au renard.

15. Slalom de printemps à Planachaux.

## Château-d'Œx

Février: 15./17. Championnats suisses de ski Sauts.

16. Match de hockey sur glace.

17. Curling: Coupe George.

24. Courses de chevaux.

27. Curling: Coupe Juvet (Nocturne).

## Châtel-St-Denis

Février: 16./17. Concours fribourgeois de ski.

Mars: 5. Derby du Pralet.

## La Chaux-de-Fonds

Février: 15. Théâtre: Productions Herbert.

25. Théâtre: Les Tréteaux d'Arlequin.

26. Salle de Musique: «I Virtuosi di Roma». Direction: Renato Fasano.

28. Salle de Musique: Duo Tschachtli-Duvauchelle (violin, piano).

Mars: 6. Récital de piano Robert Casadesus.

7. Théâtre: Productions Herbert.

12, 26. Théâtre: Galas Karsenty.

18. Récital de violon Johanna Martzy.

21. Concert du Trio de Vienne.

## Chur

Febr./April. Spielzeit des Stadttheaters.

24. Febr./24. März. Kunsthaus; Gemäldeausstellung Turo Pedretti.

## Crans-sur-Sierre

Février: 13. Curling: Coupe Grapillon.  
20. Ski: Championnats pour enfants, descente et slalom.  
24. Ski: Course d'obstacles pour enfants.  
26. Ski: Challenge du téléférique, réservé aux hôtes.  
Mars: 3. Ski: Concours régional pour enfants.  
5. Sortie à ski en costumes humoristiques.  
12/17. Excursions à ski en haute montagne, avec guides.  
24. Ski: Derby du printemps.

## Davos

Februar: 10./11. Curling: Preis von Davos.  
15. Schlittelrennen: diverse Cups.  
14. Kinder-Skirennen.  
15./17. Ski: Internationales Mannschaftsrennen um den Goldpokal von Davos.  
16. Schlitteln: Davoser Meisterschaft.  
17. Schlitteln: Schweizer Meisterschaften.  
19./20. Curling: Preis des Curling-Clubs Davos.  
20., 23. Eishockey-Meisterschaftsspiele Nationalliga.  
21. Ski: Davoser Gästemeisterschaft.  
21. Febr./15. März. Curling: diverse Turniere.  
24. Großes Eisschauelaufen – Jugendskitag der Landschaft Davos – Schlittelrennen.  
26. Internationales Skispringen.  
1. März/Ende April. Frühjahrsskimeeting: Täglich geführte Hochtouren, Skitouren und Parsennvarianten.  
März: 3. Clubläufen des Internationalen Schlittschuh-Clubs Davos.  
7./10. III. Internationaler Concours hippique auf Schnee.  
10. Ski: 32. Internationales Parsenn-Derby.  
23. Skikarneval auf der Parsennhütte.

## Einsiedeln

März: 3. Einsiedler Skitag.

## Engelberg

Februar: 14. Harlequin-Jochpaßrennen.  
15./17., 22. Curling: Campari-Kanne, Martini-Cup.  
17. Brünni-Riesenslalom.  
21. Trübsee-Slalom.  
23./24. Eishockey: Junioren-Ländermatch Schweiz-Deutschland.  
26. Curling: Es-Cattani-Trophy.  
28. Karneval auf Ski. – Patrouillenlauf der 8. Division.  
März. Ski: «Journées françaises». – Jugendskirennen.  
März/April. Skihochtouren.

## Flims-Waldhaus

Februar: 16./17. Curling: Barbara-Cup.  
17. Internationales Eisschauelaufen.  
17., 24. Eishockeyspiele.  
23./24. Curling: Dr. Max Rüedi Memorial Trophy.  
24. «Sie und Er»-Abfahrtsrennen.  
März: 2./3., 9./10. Curling: Selva-Kanne, Schlüttturnier.  
3. Eisauf-Exhibition – Clubrennen: Abfahrt und Slalom.  
17. I. Internationaler Riesenslalom am Cassonsgrat.

## Flums

März: 2./3. Flumer Skitage: Prodchamm-Derby, Riesenslalom, Kombination.

## Frauenfeld

März: 25. Aufführung der «Matthäus-Passion» von Heinrich Schütz.

## Fribourg

Févr./mars. Cathédrale St-Nicolas: Concerts d'orgues les dimanches et fêtes.  
Février: 14. Théâtre Livio: Tournée Herbert.  
18. Aula de l'Université: «I Musici Romani», orchestre de chambre.  
23. Aula de l'Université: «La vie est un conte» de Calderon, par la Société d'étudiants Sarinia.  
26. Aula de l'Université: Récital Duvauchelle-Tschachtli, piano-violon.  
Mars: 5. Carnaval.  
10. Aula de l'Université: Concert Pro Musica. Direction: Armin Jordan.  
13. Théâtre Livio: Tournée Théâtre national populaire.  
18. Concert du Trio de Vienne.

## Genève

Févr./mars. Représentations quotidiennes du Théâtre de la Comédie.  
Févr./mai. Représentations quotidiennes du Casino-Théâtre et du Théâtre de Poche.  
Février: Jusqu'au 14. Athénée: Exposition de peinture Marguerite Ammann.  
12. Salle Réformation: Concert de l'Orchestre de chambre de Genève. Direction: Pierre Colombo. Soliste: Jacqueline Blancard, pianiste.

14. Conservatoire: Récital Antony di Bonaventura, pianiste.  
16. Victoria-Hall: Récital Alfred Cortot, pianiste.  
16 fevr./7 mars. Athénée: Exposition de peinture Hans Erni.  
18. Victoria-Hall: Récital Oistrakh, violoniste.  
20. Victoria-Hall: Concert symphonique de l'Orchestre de la Suisse romande. Direction: Ernest Ansermet. Solistes: Teresa Stich-Randall, soprano; Gérard Souzay, baryton.  
22. Conservatoire: Récital Rudolf Firkusny, pianiste.

23. Victoria-Hall: Concert symphonique populaire. Direction: Hans Haug. Soliste: Nella Maissa, pianiste.  
25. Cour St-Pierre: Concert «I Virtuosi di Roma».  
Mars: 6. Victoria-Hall: Concert symphonique de l'Orchestre de la Suisse romande. Direction: Otto Klemperer.  
7. Victoria-Hall: Concert «Jubilee Singers» (chanteurs nègres).  
8. Salle Réformation: Concert de l'Orchestre de chambre de Genève. Direction: Pierre Colombo. Soliste: Théo Olaf, violoniste.  
8/10. La Comédie: Galas Karsenty.  
9/28. Athénée: Exposition de peinture Steffula.  
12. Cour St-Pierre: Récital Pierre Sancan, pianiste.  
13. Victoria-Hall: Concert symphonique populaire. Direction: Alexandre Krannhals. Soliste: Pierre Doukan, pianiste.  
14. Conservatoire: Récital Aurora Natola, violoncelliste.  
14/24. Palais des Expositions: Salon international de l'automobile.  
20. Victoria-Hall: Concert symphonique de l'Orchestre de la Suisse romande. Direction: Ernest Ansermet. Soliste: Robert Casadesus, pianiste.  
30. Victoria-Hall: Camerata Academica du Mozarteum de Salzbourg. Soliste: Clara Haskil, pianiste.

## Glarus

Februar: 11., 25. Theater-Gastspiele.  
März: 25. Theater-Gastspiel.

## Grindelwald

Februar: 11./12. Curling: Bols-Anfänger-Cup.  
15. Große Eisrevue.  
14./15. Curling: Interhotel-Challenge.  
15., 22. Nacht-Skispringen.  
Ab Mitte Febr. Tägliche geführte Hochgebirgs-Skitouren und Gletscher-abfahrten.  
16. Jugendskirennen der Talschaft Grindelwald. – Eishockeyspiel.  
17./18. Curling: Kurvereinspreise.  
21. Kinder-Skirennen.  
23./24. Curling: Inter-Club-Match.  
24. Ski: 10. First-Riesenslalom.  
März: 1. Nacht-Skispringen. – Curling: Nocturne-Carnaval-Wettspiele.  
2. Skirennen: Mitchell-Preise.  
8. Kostümiertes Nacht-Skispringen.  
10., 24. Clubrennen des SC Grindelwald, Clubtour.  
17. «Fuchs jagd» auf Ski.

## Gstaad

Februar: 14. Videmanette-Abfahrtsrennen (Handicap).  
16. Wispillen-Riesenslalom.  
16./17. Eishockeyturnier: Rialto-Cup.  
17. Curling: Frames' Cup.  
20. Curling: Pulver-Cup und Cup Jean.  
21. Chevreuil-Slalom.  
22. Curling: Lumsden-Cup.  
23./24. Ski: Internationales Wasserngrat-Derby (Abfahrt/Slalom).  
24. Lawinenhunde an der Arbeit. – Eishockeymatch.  
26. Curling: Maglia Rosa und National Cup.  
28. Oldenhorn-Abfahrtsrennen.

## Jura bernois

Février: 16/17. Mont-Soleil sur St-Imier: Coupe Krikalla, courses internationales de fond.  
März. Geführte Skitouren.  
6. Internationales Skirennen für Töchter von 14 bis 18 Jahren (Montesano-Cup).  
7. Wildhorn-Abfahrtsrennen (Handicap).

## Kandersteg

Februar: 11. Skifahrt für Kinder.  
17. Curling: Bols-Cup.  
19. Überraschungs-Skifahrt.  
24. Stock-Abfahrtsrennen.

## Klosters

Februar: 14. Kinder-Skirennen.  
17. Großes Eifest – Riesenslalom – Curling: President's Cup.  
24. Curling: Meisterschaft von Klosters.  
März: 5. Kinder-Skirennen.  
Ab 5. Geführte Frühlings-Skitouren.  
8. Drostobel-Riesenslalom.

10. Schüler-Skimeisterschaft.  
16. Grünpelrennen des SC Klosters.

## Kreuzlingen

Februar: 18. Symphoniekonzert des Stadtorchesters Winterthur. Leitung: Ernst Schäerer. Solist: Pierre Fournier, Violoncello.  
28. Febr., 10. März. Große Fastnachts-umzüge.

## Langenthal

Febr.: 21. Kammermusikabend: Quintetto Chigiano di Siena.

## Lausanne

Févr./Avril. Saison du Théâtre municipal, du Théâtre du Petit-Chêne et des Tréteaux des Faux-Nez.

7 fevr./4. mars. Musée cantonal des beaux-arts: Exposition de la section vaudoise de la Société suisse des femmes peintres, sculpteurs et décorateurs. Exposition de peinture W. Gimmi.

Février: 11, 25. Théâtre municipal: Concerts de l'Orchestre de chambre de Lausanne.

17. Match international de hockey sur glace Suisse-Italie.

18. Théâtre de Beaulieu: Concert symphonique de l'Orchestre de la Suisse romande. Direction: Ernest Ansermet. Solistes: Teresa Stich-Randall, soprano; Gérard Souzay, baryton.

26. Salle de Villamont: Concert de musique de chambre.

28 fevr./5. mars. Théâtre municipal: Galas Karsenty.

Mars: 4. Théâtre de Beaulieu: Concert symphonique de l'Orchestre de la Suisse romande. Direction: Otto Klemperer.

6. Théâtre municipal: «Jubilee Singers».

8. Maison Pullierane: Récital Adrian Aeschbacher, pianiste.

12. Salle d'Ortive-Ville: Quatuor Amadeus.

14/17. Théâtre municipal: Productions Georges Herbert.

15. Salle du Grand Conseil: Concert de l'Atelier.

18. Théâtre de Beaulieu: Concert symphonique de l'Orchestre de la Suisse romande. Direction: Ernest Ansermet. Soliste: Robert Casadesus, pianiste.

19. Réctal Aurora Natola, violoncelliste.

21/24. Théâtre municipal: Galas Karsenty.

25, 29. Théâtre municipal: Concerts de l'Orchestre de chambre de Lausanne.

31. Théâtre de Beaulieu: Camerata academica du Mozarteum de Salzburg. Direction: B. Paumgartner. Soliste: Clara Haskil, pianiste.

## Lenk i. S.

Februar: 17. Ski: Adlerrennen.

20. Curling: Lenker Kanne.

März: 3. Challenge de ski (Avia).

17. (evtl. 24.). Betelberg-Skischilbi.

## Lenzerheide-Valbella

Februar: 12. Kinder-Skirennen.

14., 21., 24., 28. Eishockeyspiele.

16. Gäste-Abfahrtsrennen: Alpin-Cup.

17. Große Eisschaualauf.

19., 26. «Schlitteda» ins Weisse.

20. Schlittelrennen für Kinder.

23., 27. «Sie und Er»-Abfahrtsrennen.

März: 1., 12. Kinder-Skirennen am Crestas.

3. Piz-Scalottas-Riesenslalom,

Mackenzie-Cup.

5., 15. «Schlitteda» ins Weisse.

10. Skischilbi und Abfahrtsrennen.

## Leukerbad

Februar: 24. Sprunglauf.

März/April. Gemmi-Skitourenwochen.

## Leysin

Février: 17. Course de bobsléighs. –

Match de hockey sur glace.

24. Ski: Derby de Leysin, course de descente.

Mars: 2/3. Concours de ski de l'OJ.

10. Chasse au renard.

16/17. Salmos géants, Trophée des 2 pistes.

## Locarno

Febr./März. Casino-Kursaal: Dancing, Attraktionen, Boulespiel. – Schloß Visconti: Ausstellung von römischen Ausgrabungen.

Februar: Bis 24. Portico: «Mostra del Dilettante».

März: 2./24. Portico: Ausstellung Leins – Mazzi.

3. Carnevale.

50. März/22. April. Portico: Ausstellung Cleis.

## Le Locle

Février: 27. Concert Marie-Madeleine Tschachtli, violoniste; Pierre Duvauchelle, pianiste.

Mars: 13. Concert du Trio de Vienne.

27. Récital de piano Béla Siki.

## Lugano

Févr./mars. Casino-Kursaal: Concerts, jeux, dancing avec attractions.

Février: 21. Récital de piano Hans Leygraf.

24. Concert du «Gewandhaus-Quartett Leipzig».

Mars: 3/5. Carnaval de Lugano: Distribution du risotto en plein air, etc.

6. Récital de piano Alberto Salimbeni.

15. Concert du Quatuor Amadeus, Londres.

29. Concert de l'Orchestre Radio Svizzera Italiana. Direction: Ivo Cruz.

## Luzern

Febr./Mai. Spielzeit des Stadttheaters: Oper, Operette, Schauspiel.

Februar: 11. Kunsthaus: Quartettabend Soldan.

14. Kunsthaus: Symphoniekonzert der AML. Leitung: Max Sturzenegger.

Solist: Pierre Fournier, Violoncello.

28. Febr., 4. März. Haupttag der Luzerner Fastnacht: Fritsch- und Wey-Umzüge usw.

März: 11. Kunsthaus: Klavierabend Sava Savoff.

13. Stadttheater: Jugendkonzert. Leitung: E.H. Beer. Solist: Armin Aufdermaur, Klavier.

14. Kunsthaus: Konzertabend mit Werken von Luzerner Komponisten.

21. Kunsthaus: Symphoniekonzert der AML. Leitung: Hedy Salquin. Solist: Harry Datyner, Klavier.

26. Kunsthaus: Konzert der Camerata Academica des Mozarteums Salzburg.

## Melchsee

Februar: 28. Kostümiertes Fastnachts-Skirennen.

März: 20. «Sie und Er»-Skirennen für Gäste.

## Montana-Vermala

Février: 13, 20, 23, 27. Matches de hockey sur glace.

14/15. Curling: Coupe Société de développement.

17. Ski: Championnat de la Br. mont. 10.

21/22. Curling: Challenge Bots.

23/24. Ski: Championnat de Montana pour juniors.

Mars: 1<sup>er</sup>. Curling: Tournoi des hôtes.

3. Matches de hockey sur glace.

7/8. Curling: Tournoi de clôture.

Dès le 10. Excursions à ski en montagne (Wildstrubel).

## Montreux

Mars: 24. Rochers-de-Naye: Slalom international de printemps.

## Mürren

Febr.: 15. Ski: Prinz Chichibu, Matsudaira, Angus.

15./14. Curling: E.-M.-Reiser-Trophäe.

16. Ski: Viersternrennen am Schiltgrat. – Kunstturner-Wettkampf um den Mürren-Cup.

16./17. Curling: Eiger-Adler-Trophäe.

20./21. Curling: Palace Whisky Bar.

24. Inferno-Abfahrtsrennen (Schiltorn-Lauterbrunnen).

März: 1. Ski: «Fin de siècle».

2./3., 6./7. Curling: Alpina-Vase, Points Competition.

9. Ski: Viersternrennen.

9./10. Curling: Eismänner-Cup.

13./14. Curling: Unspunnen-Stein.

16. Skischilbi.

19. Riesenslalom um den Bundeskanzler-Adenauer-Pokal.

24. Skirennen der Schule Mürren.

## Neuchâtel

Février: 14. Salle des conférences: Récital de piano Clara Haskil.

14, 24. Hockey sur glace: Matches de championnat Ligue nationale.

19/20, 26/27. Théâtre: Productions Georges Herbert.

24. Musée des beaux-arts: Démonstration des automates Jaquet-Droz.

27. Salle des conférences: Concert de l'Orchestre «I Virtuosi di Roma».

Direction: Renato Fasano.

Mars: 5. Musée des beaux-arts: Démonstration des automates Jaquet-Droz.

4/5. Théâtre: Productions Georges Herbert.

7. Salle des conférences: Concert symphonique de l'Orchestre de la Suisse romande. Direction: Ernest Ansermet. Soliste: Michel Schalbé, violoniste.

7/9. Théâtre: Revue Mayol, Paris.

9. Hockey sur glace: Canada-Young Sprinters.

10. Epreuve pour motocyclistes.

12. Théâtre: Concert par le Trio de Vienne.

19/20. Théâtre: Galas Karsenty.

24. Présentation des orgues de la Collégiale par Samuel Ducommun, organiste.

29. Collégiale: Récital d'orgue J.J. Grunenwald.

31. Course militaire commémorative Le Locle-Neuchâtel.

## Oberägeri

März: 5. Fastnachtsumzug und Fastnachtsvergraben.

## Olten

Februar: 14., 19. Theater-Gastspiele.  
März: 7., 21. Theater-Gastspiele.  
28. Symphoniekonzert. Orchester des Mozarteums Salzburg.

## Pontresina

Februar: 12. Mondscheinfahrt.  
12./17. Kleine Curlingwoche:  
Diverse Cups.  
16. Kinder-Schlittentreffen.  
17. Internationales Eisschaulaufen.  
19., 26. Schlittenfahrten.  
20./21. Curling-Gästeturnier.  
23., 24. Curler's Carneval, Curler's Katermatch.  
26./27. Curling: Interhotel-Pokal.  
März/Mitte April. Frühjahr-Skihochtouren.  
März: 1. «Chalandra Marz», Schuljugendfest.  
2. Fackelabfahrt.  
5. Großes Eisschaulaufen.  
4./9. Kleine Curlingwoche.  
5. Schlittenfahrt.  
10./11. Curling: Sport-Cup.  
12. Mondscheinfahrt.  
15./16. Schweiz, Eisenbahner-Skirennen.  
17. XXVII. Diavolezza-Gletscherrennen.  
31. Grünelpel-Skirennen.

## Rigi

Februar. Große Frühlings-Modeschau und Ball im Grand Hotel.  
17. «Sie und Er»-Paarabfahrt Rigi-Goldau.  
21. Jugend-Skitag.  
24. Aargauer Skitag.  
28. Rigi-Fastnacht. Kostümierte Abfahrt auf Ski und Schlitten.  
März: 31. Clubrennen des SC Rigi.

## Saanenmöser

Februar: 12./15., 24. Curling: Mooswibly und Dolly, Bols-Cup.  
15. «Sie und Er»-Skirennen.  
März: 10. Standardrennen (Abfahrt/Slalom).

## Saas-Fee

Februar: 24. Lange-Fluh-Derby (Abfahrt).  
28. Febr./3. März. 53. Schweizerische Ski-Hochschulmeisterschaften und SAS-Rennen.  
März/Mai. Skihochtourenwochen.  
März: 10. Schlittentreffen «Sie und Er».  
19. Riesenslalom: Saaserhof-Cup.

## Samedan

März: 1. «Chalandra Marz», Jugendfest.  
3. Curling: Defilla-Stein.

## Schaffhausen

Februar/März. Spielzeit des Stadttheaters.  
Februar: Bis 24. Museum zu Allerheiligen: Karl Caspar, Gemälde und Graphik.  
17. Konzert in der St.-Johannis-Kirche. Leitung: Johannes Zentner.  
24. Volkssymphoniekonzert. Leitung: Johannes Zentner. Solistin: Luise Schlatter, Violine.  
März: 1. Symphoniekonzert. Leitung: Victor Desarzens. Solist: Walter Frey, Klavier.  
5./10. Museum zu Allerheiligen: Schweizerische Schulwandbilder.

## Schanf

März: 1./2. «Chalandra Marz», großes Volksfest.

## Schwyz

Das ganze Jahr. Bundesbriefarchiv: Sammlung der ältesten Bundesbriefe und Banner der Alten Eidgenossenschaft. – Turmmuseum (Kantonal-Schwyzerisches Historisches Heimatmuseum). – Große Aquarienschau.

## Scuol-Tarasp-Vulpera

Februar: 12./15. Curling: Preis der Hansestadt Lübeck.  
17. Riesenslalom.  
19. Curling: Denoth's Minger Trophy.  
24. «Sie und Er»-Skirennen.  
März: 1. «Chalandra Marz», alter Volksbrauch.  
10. Grünelpel-Skirennen auf Motta Naluns.

## Sierre

Februar: 15/17. Concours national du film amateur.  
Toute l'année. Manoir de Villa: Centre de dégustation des vins valaisans – Musée Rilke – Musée des tireurs.

## Sils i. E.

Februar: 24. Geführte Skitour. – Curling: Clubmeisterschaft.  
März: 24. Skitour Corvatsch.

## Silvaplana

Februar: 16./17. Curling: Hotel-Sonne-Trophy.  
Ende Febr. Curling: Ritchard-Cup. – Ski: Mondscheinfahrt.

## Solothurn

Febr./April. Spielzeit des Stadttheaters: Oper, Operette, Schauspiel, Ballett usw.  
Februar: 12. Klavierabend des blinden Pianisten Hans-Burkard Meier.  
28. Febr./5. März. Solothurner Fastnacht: «Cheßlete», Umzüge, Maskenbälle. Das ganze Jahr. Städt. Museum: Kunstsammlung (Madonna von Holbein, alte deutsche Madonna in den Erdbeeren, neuere Schweizer Kunst). Historisches Museum Schloß Blumenstein: Permanente Ausstellung «Wohnkultur des solothurnischen Patriziats im 18. Jahrhundert».

## Stoos

Februar: 12. Kinder-Skitag.  
März: 10. Internationaler Riesenslalom.

## St-Cergue

Februar: 24. Match de hockey sur glace (amical).  
Mars: 2. Fête de nuit sur glace.  
9/10. Ski: Trophée des 3 pistes.

## Ste-Croix

Februar. Matches de hockey sur glace.  
Fin févr. Aux Rasses: Concours de skikjöring.  
Mars. Ski: Concours interusines.

## St. Gallen

Febr./Mai. Spielzeit des Stadttheaters: Oper, Operette, Schauspiel, Ballett.  
Februar: 14. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Jean Meylan. Solist: Hans Leygraf, Klavier.  
18. Tonhalle: Klavierrezital Alfred Cortot.  
20. Tonhalle: Konzert des Römischen Kammerorchesters.  
24. Tonhalle: «Die Schöpfung» von J. Haydn. – Schützengarten: Konzert der Knabenmusik.  
28. Tonhalle: Koeckert-Quartett.  
März: 8. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Rudolf Albert. Solistin: Fernande Keser, Klavier.  
11. Tonhalle: Amadeus-Streichquartett.  
21. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Rudolf Albert. Solist: Arthur Grumiaux, Violine.  
28. Tonhalle: Kammermusikabend.

Das ganze Jahr. Jeden ersten Sonntag im Monat: Führungen im Botanischen Garten. – Industrie- und Gewerbe-museum: Ausstellung der Sammlung Iklé (wertvolle Spitäler und Sticke-reien). – Stiftsbibliothek: Seltene Handschriften. Jeden Mittwoch: Textilbörse im Restaurant Dufour.

## St. Moritz

Febr.: 11. Bob-Run: Waller-Cup, Viererbob (2. Tag).  
12. Bob-Run: Nederland-Cup, Viererbob.  
12./13. Curling: Jubilee Trophy.  
13. Bob-Run: Club-Cup, Viererbob.  
14./15. Bob-Run: Gold-Cup, Viererbob.  
15. Cresta-Run: Morgan-Cup.  
16. Internationales Eisschaulaufen.  
16./17. Bob-Run: Bobsleigh-Derby und Olavegoya-Cup, Viererbob.  
17. Ski: Langlauf über 50 km.  
18./19. Curling: Fein-Kaller-Cup.  
19./20. Suvretta House: Modeschau Deanfield Furs.  
20. Internationales Eisschaulaufen.  
20./21. Curling: International Cup, Punch-Pot.  
22. Cresta-Run: Grand National. – Carlton: Gastspiel Elsie Attenhofer.  
22./24. Ski: Internationale Rennen um «Das Weiße Band von St. Moritz» und Piz Nair Gold Trophy.  
24. Internationale Skisprungkonkurrenz.  
26. Internationales Eisschaulaufen.  
27./28. Ski: British Inter-Services Championships. – Curling: Muntwyler-Cup.  
März: 1. «Chalandra Marz», Engadiner Jugendfest.  
2. Slalom Giganteus. – Palace Hotel: Modeschau Jacques Heim, Paris.  
2./3. Curling: Martini-Preise.  
5. «Agfa»-Kinderslalom.  
5./6. Curling: Interclub Trophy.  
8./10. Schweizerische Skimeisterschaften (nord. Disziplinen).  
24. Ski: Clubrennen.

## Thun

Febr./10. März. Thunerhof: Ausstellung von Basler Künstlern.  
Februar: 23. Klavierabend Hans-Burkard Meier.  
27. Kammermusikabend: Koeckert-Quartett.  
März: 9./10. Stadtkirche: «Matthäus-Passion» von J.S. Bach. Leitung: Alfred Ellenberger.

## Verbier

Février: 14. Concours «Elle et Lui», – Descente aux flambeaux.  
19. Concours de ski pour enfants.  
21. Election de «Miss Verbier».  
Mars: 4. Concours de Carnaval.  
7. Concours de descente pour les hôtes.  
20. Slalom international de Médran.

## Vevey

Février: 12. Représentation théâtrale.  
Mars: 5. Récital de violon Christian Ferras. 27. Théâtre: Galas Karsenty.

## Villars-Chesières

Février: 15. Soirée au clair de lune.  
16. Slalom nocturne – Descente aux flambeaux – Démonstrations – Feux d'artifice.  
16/17. Curling: Coupe de l'Office du Tourisme.  
Mars: 2/3. Ski: Championnat des Petits Bouquetins.  
17. Chaux-Ronde Derby: Descente-slalom.

## Visp

Februar. Eishockeyspiele.

## Wangs

Februar: 11./16. 18./23. Sportwochen.  
17. Schlittenrennen. – Vilters: Riesenslalom.

## Wengen

Februar: 11., 16. Eiskunstlaufkonkurrenzen.  
12. Curling: Interhotel-Cup.  
12., 14., 19. Skirennen: Diverse Cups.  
13., 20., 27. Nacht-Skispringen.  
17. Schülerskirennen: Marshal of the RAF Lord Tedder- und Field-Marshall Lord Montgomery-Wanderbecher.  
19., 21. Curling: Wyllie Shield, Holland-Cup.  
21. Sturzfreie Wengenabfahrt, Sunday Times Cup.  
24. Großes Eisschaulaufen.  
25. Eistanzkonkurrenz.  
26. Curling: International Match.  
28. Seil-Abfahrtsrennen.  
März: 3. Jugend-Skirennen.  
5., 12. Curling: Bols-Cup, Interclub-Match.  
6., 13. Nacht-Skispringen.  
10. März-Riesenslalom.  
17. Skirennen: Rosamund-Becher.

## Wil

Februar: Bis 17. Aufführungen der Oper «Der Freischütz» von Carl Maria von Weber.

## Wildhaus

Febr./März. Jeden Freitag: Gästerennen und Skichilbi.

## Winterthur

Februar: 15. Symphoniekonzert. Leitung: Fritz Rieger. Solist: Pierre Fournier, Violoncello.  
16. Freikonzert. Leitung: Clemens Dahinden. Solisten.  
20. Liederabend Ursula Buckel, Sopran. Am Flügel: Rudolf am Bach.  
26. Freikonzert. Leitung: Victor Desarzens. Solistin: Regula Staub, Flöte.  
27. Klavierabend Robert Casadesus.  
März: 6. Symphoniekonzert. Leitung: Joseph Keilberth. Solistin: Maria Stader, Sopran.  
13. Freikonzert. Leitung: Victor Desarzens. Solist: Rama Jucker, Violoncello.  
20. Orchesterkonzert. Leitung: Victor Desarzens. Solist: Klaus Wolters, Klavier.  
25. Freikonzert. Leitung: Ernst Schäfer. Solist: Fritz Albert, Bratsche.  
27. Symphoniekonzert. Leitung: Wolfgang Sawallisch.

Das ganze Jahr. Museum der Stiftung Oskar Reinhart: Sammlung von Bildern schweizerischer, deutscher und öster-reichischer Maler des 19. und 20. Jahr-hunderts. – Kunstmuseum: Gemälde-sammlung des Kunstmuseums Winter-thur. – Heimatmuseum im «Lindengut».

## Wohlen

März: 23. Klavierabend des blinden Pianisten Hans-Burkard Meier.

## Zermatt

Februar: 16./17. Curling: Berty-Candrian-Trophy.  
17., 23. Eishockeyspiele.  
21. «Sie und Er»-Gäste-Abfahrtsrennen, Zermatterhof-Cup.  
23./24. Curling: Louis-Blanchod-Cup.  
24. Eisschaulaufen.

27./28. Gäste-Skiennen, Seiler-Hotel-Schild.

März: 1./2., 6./7. Curling: F.-Wittwer-Kanne, Clubpreis.

3. Eishockeymatch.

10./11. Curling: Schlußmatch.  
15./17. 11. Internationales Gornergrat-Derby und Blauperd-Abfahrtsrennen.

## Zofingen

Februar: 28. Klavierabend des blinden Pianisten Hans-Burkard Meier.

## Zug

Februar: 20. «Bäckermöhl», alter Volksbrauch.

März: 4. «Greth Schell», alter Brauch.

4./5. Zuger Stadtfasnacht.

10. «Chropfimel-Singen», alter Brauch.

## Zuoz

Februar: 17. Albanas-Riesenslalom, internationale Beteiligung.

März: 10./11. Clubrennen.

## Zürich

Febr./Anfang März. Kunsthau: Ausstellung der Gemälde-sammlung Ragnar Moltzau (Oslo).

Febr./5. März. Helmhaus: Ausstellung «Schwedisches».

Febr./Mai. Spielzeit des Stadttheaters (Opern, Operetten, Gastspiele), des Schauspielhauses, des Rudolf-Bernhard-Theaters und des Theaters am Central.

Februar. Hotel Hirschen: Cabaret «Rüeblihaft».

11. Konservatorium: Klavierabend A, di Bonaventura.

11./12. Tonhalle: Symphoniekonzerte. Leitung: Erich Schmid. Solistin: Clara Haskil, Klavier.

12. Eishockey: ZSC-Amerika.

14., 26. Eishockeyspiele Nationalliga.

15. Tonhalle: Kammermusik der Società Corelli, Rom.

17. Kammermusikmatinee: Spira-Trio.

18. Konservatorium: Liederabend Bernhard Lefort.

19., 21. Tonhalle: Symphoniekonzerte. Leitung: Dr. Volkmar Andreae. Solist: Robert Casadesus, Klavier.

20. Tonhalle: Klavierabend Alfred Cortot.

24. Kirche Enge: Geistliches Konzert.

25. Konservatorium: Klavierabend Alfred Brendel.

26. Tonhalle: Volkssymphoniekonzert. Leitung: Hans Rosbaud. Solist: Karl Zimmerli, Violine.

28. Tonhalle: Kammermusikabend.

März: 1. Tonhalle: Liederabend Gertrud Pfenninger-Rihs.

3. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Robert F. Denzler. Solisten: Irmgard Seefried, Sopran; Wolfgang Schneiderhan, Violine. – Tonhalle: Celloabend Alexandre Stein.

5. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Hans Rosbaud. Solist: Antonio Janigro, Violoncello.

6. Tonhalle: Liederabend Ernst Häfliger.

8. Tonhalle: «The Jubilee Singers». Leitung: Mrs. James A. Myers.

Solist: Donald Jackson, Klavier.

9. Künstlermaskenball.

10. Tonhalle: Kammermusikmatinee.

11. Konservatorium: Klavierabend Hans-Burkard Meier.

12. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Carl Schuricht. Solistin: Johanna Martzy, Violin.

15. Tonhalle: Konzert des Collegium Musicum Zürich. Leitung: Paul Sacher.

17. Kirche Enge: Geistliches Konzert.

18. Konservatorium: Klavierabend Lilian Kallir.

19. Tonhalle: Volkssymphoniekonzert. Leitung: Erich Schmid. Solisten.

20./26. Hallenstadion: Sechstagerennen.

21. Kammermusikabend des Tonhalle-Quartetts.

24. Klubhaus: Kammermusikabend. – Tonhalle: Liederabend Fritz Etzensperger.

25. Kongreßhaus: Hoch- und Deutschmeister.

26. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Hans Rosbaud.

27. Tonhalle: Camerata academica des Mozarteums Salzburg. Leitung: B. Paunggarter. Solistin: Clara Haskil, Klavier.

Das ganze Jahr. Museum Rietberg (Sammlung von der Heydt): Ständige Ausstellung von Werken außereuropäischer Kunst. – Nationalbankgebäude: Trachtenausstellung des Schweizer Heimatwerks. – Schweizer Baumuster-Zentrale: Permanente Baufach-Ausstellung.

## Zweisimmen

Februar: 24. Bunter Abend.

März: 17. Jodlerabend.